BD PosiFlush™ SP

ENGLISH

INSTRUCTIONS FOR USE

Follow instructions for use, manufacturer guidelines, and institution procedures for flush administration.

DESCRIPTION

BD PosiFlush™ SP Syringe is a ready to use medical device according to regulation (EU) 2017/745 of the European Parliament and of the Council. It is a polypropylene syringe containing sterile and non-pyrogenic isotonic 0.9% sodium chloride solution. The syringe content is guaranteed to be sterile, non-toxic, and non-pyrogenic.

INTENDED USE/INDICATIONS FOR USE

- BD PosiFlush™ SP Syringes are intended to be used FOR FLUSHING ONLY of in-situ polyvinyl chloride catheters (PIVCs), peripherally inserted central catheters (PICCs), central venous catheters (CVCs), and implanted venous access ports.
- BD PosiFlush™ SP Syringe is not intended for dry product reconstitution, for medication dilution, or whenever intravenous therapy with solution chloride is indicated.

PATIENT GROUP/ PATIENTS INTENDED TO BE USED ON

- BD PosiFlush™ SP Syringe is to be used with patients with in-situ peripheral intravenous catheters (PIVC), peripherally inserted central catheters (PICC), central venous catheters (CVCs), and implanted venous access ports.

INTENDED USER

BD PosiFlush™ SP Syringe is to be used by healthcare professionals experienced in vascular access and the use of these devices. The device is to be used in a hospital or healthcare facility and operated by a large range of people with various physical characteristics, including hand sizes and strengths.

CONTRAINDICATIONS

- Do not use in patients suffering from hypernatremia and fluid retention when the administration of sodium chloride would be clinically detrimental.
- Do not use BD PosiFlush™ SP Syringe if a patient has a known allergy to any of its components, mentioned in this instructions.

WARNINGS (which may lead to an allergic reaction)

PERFORMANCE CHARACTERISTICS

- Intercompatibility with Vascular Access Devices (VAD).
- All syringe barrels (3 ml, 5 ml, and 10 ml) have the same 10 ml, diameter syringe barrel and therefore the pressure is equivalent for all sizes.

WARNINGS

- Do not use if unit package or content is damaged.
- Do not use if product has been left at freezing temperature.
- Verify the expiration date on the unit package or label. Do not use if product has expired.
- Do not use if syringe tip cap or stopper is damaged.
- Do not use if solution is cloudy or colored, contains a precipitate, or has any type of suspended particle matter.
- Do not re-use. Re-use may lead to infection or other illness/injury.
- Do not re-sterilize. Re-sterilization may lead to a loss of product parts according to your facility protocol.
- Do not re-sterilize.
- Possible complications and/or adverse reactions associated with flushing may include sepsis, infections (localized/systemic), mucocutaneous blood exposure, exposure to bloodborne pathogens, or embolism, particulate embolism, blood clots, phlebitis, leakage that may result in hematoma, thrombosis, extravasation, a transitory tasteor odor during flushing. Use of aseptic technique and proper flushing techniques may reduce the possibility deceit.
- Not using aseptic technique and failure to adhere to flushing guidelines may lead to: catheter occlusion, thrombosis, hematoma and related injury or deceit, catheter failure, catheter related complications such as occlusion, infiltration, extravasation, erythema, swelling or pain.

PRECAUTIONS

- Do not use extended temperature (15-25°C). Excursions permitted to 30°C. Do not store at freezing temperatures.
- Check with drug manufacturer instructions for use to ensure compatibility with 0.9% sodium chloride solution prior to use! 0.9% sodium chloride solution is not compatible, follow the drug manufacturer instructions for flushing solution. Use only the syringe content is guaranteed to be sterile, non-toxic, and non-pyrogenic.

INTENDED LOCALIZATIONS FOR USE

- BD PosiFlush™ SP Syringes are intended to be used FOR FLUSHING ONLY of in-situ peripheral intravenous catheters (PIVCs), peripherally inserted central catheters (PICCs), central venous catheters (CVCs), and implanted venous access ports.
- BD PosiFlush™ SP Syringe is not intended for dry product reconstitution, for medication dilution, or whenever intravenous therapy with solution chloride is indicated.

PATIENT GROUP/ PATIENTS INTENDED TO BE USED ON or STERILE METHOD/ TREATMENT/ STERILIZATION

- BD PosiFlush™ SP Syringe is to be used with patients with in-situ peripheral intravenous catheters (PIVC), peripherally inserted central catheters (PICC), central venous catheters (CVCs), and implanted venous access ports.

INTENDED USER

BD PosiFlush™ SP Syringe is to be used by healthcare professionals experienced in vascular access and the use of these devices. The device is to be used in a hospital or healthcare facility and operated by a large range of people with various physical characteristics, including hand sizes and strengths.

CONTRAINDICATIONS

- Do not use in patients suffering from hypernatremia and fluid retention when the administration of sodium chloride would be clinically detrimental.
- Do not use BD PosiFlush™ SP Syringe if a patient has a known allergy to any of its components, mentioned in this instructions.

WARNINGS (which may lead to an allergic reaction)

PERFORMANCE CHARACTERISTICS

- Intercompatibility with Vascular Access Devices (VAD).
- All syringe barrels (3 ml, 5 ml, and 10 ml) have the same 10 ml, diameter syringe barrel and therefore the pressure is equivalent for all sizes.

WARNINGS

- Do not use if unit package or content is damaged.
- Do not use if product has been left at freezing temperature.
- Verify the expiration date on the unit package or label. Do not use if product has expired.
- Do not use if syringe tip cap or stopper is damaged.
- Do not use if solution is cloudy or colored, contains a precipitate, or has any type of suspended particle matter.
- Do not re-use. Re-use may lead to infection or other illness/injury.
- Do not re-sterilize. Re-sterilization may lead to a loss of product parts according to your facility protocol.
- Do not re-sterilize.
- Possible complications and/or adverse reactions associated with flushing may include sepsis, infections (localized/systemic), mucocutaneous blood exposure, exposure to bloodborne pathogens, or embolism, particulate embolism, blood clots, phlebitis, leakage that may result in hematoma, thrombosis, extravasation, a transitory taste or odor during flushing. Use of aseptic technique and proper flushing techniques may reduce the possibility deceit.
- Not using aseptic technique and failure to adhere to flushing guidelines may lead to: catheter occlusion, thrombosis, hematoma and related injury or deceit, catheter failure, catheter related complications such as occlusion, infiltration, extravasation, erythema, swelling or pain.

PRECAUTIONS

- Do not use extended temperature (15-25°C). Excursions permitted to 30°C. Do not store at freezing temperatures.
- Check with drug manufacturer instructions for use to ensure compatibility with 0.9% sodium chloride solution prior to use! 0.9% sodium chloride solution is not compatible, follow the drug manufacturer instructions for flushing solution. Use only the syringe content is guaranteed to be sterile, non-toxic, and non-pyrogenic.

INTENDED LOCALIZATIONS FOR USE

- BD PosiFlush™ SP Syringes are intended to be used FOR FLUSHING ONLY of in-situ polyvinyl chloride catheters (PIVCs), peripherally inserted central catheters (PICCs), central venous catheters (CVCs), and implanted venous access ports.
- BD PosiFlush™ SP Syringe is not intended for dry product reconstitution, for medication dilution, or whenever intravenous therapy with solution chloride is indicated.

PATIENT GROUP/ PATIENTS INTENDED TO BE USED ON or STERILE METHOD/ TREATMENT/ STERILIZATION

- BD PosiFlush™ SP Syringe is to be used with patients with in-situ peripheral intravenous catheters (PIVC), peripherally inserted central catheters (PICC), central venous catheters (CVCs), and implanted venous access ports.

INTENDED USER

BD PosiFlush™ SP Syringe is to be used by healthcare professionals experienced in vascular access and the use of these devices. The device is to be used in a hospital or healthcare facility and operated by a large range of people with various physical characteristics, including hand sizes and strengths.

CONTRAINDICATIONS

- Do not use in patients suffering from hypernatremia and fluid retention when the administration of sodium chloride would be clinically detrimental.
- Do not use BD PosiFlush™ SP Syringe if a patient has a known allergy to any of its components, mentioned in this instructions.

WARNINGS (which may lead to an allergic reaction)

PERFORMANCE CHARACTERISTICS

- Intercompatibility with Vascular Access Devices (VAD).
- All syringe barrels (3 ml, 5 ml, and 10 ml) have the same 10 ml, diameter syringe barrel and therefore the pressure is equivalent for all sizes.

WARNINGS

- Do not use if unit package or content is damaged.
- Do not use if product has been left at freezing temperature.
- Verify the expiration date on the unit package or label. Do not use if product has expired.
- Do not use if syringe tip cap or stopper is damaged.
- Do not use if solution is cloudy or colored, contains a precipitate, or has any type of suspended particle matter.
- Do not re-use. Re-use may lead to infection or other illness/injury.
- Do not re-sterilize. Re-sterilization may lead to a loss of product parts according to your facility protocol.
- Do not re-sterilize.
- Possible complications and/or adverse reactions associated with flushing may include sepsis, infections (localized/systemic), mucocutaneous blood exposure, exposure to bloodborne pathogens, or embolism, particulate embolism, blood clots, phlebitis, leakage that may result in hematoma, thrombosis, extravasation, a transitory taste or odor during flushing. Use of aseptic technique and proper flushing techniques may reduce the possibility deceit.
- Not using aseptic technique and failure to adhere to flushing guidelines may lead to: catheter occlusion, thrombosis, hematoma and related injury or deceit, catheter failure, catheter related complications such as occlusion, infiltration, extravasation, erythema, swelling or pain.

POLSKI

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

OPIS

Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest gotowym do użycia wyrobem medycznym (zgodnie z rozporządzeniem (EU) 2017/745 Parlamentu Europejskiego i Rady) bez konieczności przygotowywania sterylnej i niepyrogennej izotonicznej roztworu chlorku sodu o stężeniu 0.9%. Zawartość strzykawki nie zawiera substancji toksycznych i jest gwarantowana jako sterylna.

PRZEWIDYWANE UŻYCIE/WSKAZANIA DO UŻYCIA

- Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przeznaczone do użycia WYŁĄCZNIE WCZUJ PRZEPŁUKIWANIA dwustronnie otwartych cewników PVC, cewników centralnych wprowadzanych obwodowo (PICC) i centralnych cewników żylnych (CVC) oraz wszczepionych naczyniowych portów żylnych.
- Strzykawka BD PosiFlush™ SP nie jest przeznaczona do przygotowania rozcieńczenia produktu, do rozcieńczenia leków lub w przypadkach, gdy wskazana jest terapia dożylna z użyciem roztworu chlorku sodu.

Strzykawka BD PosiFlush™ SP ma małe użycie stosowane w sterylnym polu.

DOCELOWA POPULACJA PACJENTÓW

Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest przeznaczona do użycia u pacjentów z obwodowymi dwustronnie otwartymi cewnikami PVC, cewnikami centralnymi wprowadzanymi obwodowo (PICC), cewnikami centralnymi żylnymi (CVC) i do jamy ciała / wszczepionymi portami dożylnymi.

UŻYTKOWNIK DOCELOWY

Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest przeznaczona do użytku przez pracowników opieki zdrowotnej mających doświadczenie w dostępie naczyniowym i korzystanie z takich wyrobów. Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przystosowane do stosowania w szpitalach lub placówkach opieki zdrowotnej i są obsługiwane przez osoby o różnych cechach fizycznych, w tym wielkości dłoni i sile.

PRZECIWWSKAZANIA

- Nie stosować u pacjentów cierpiących na hipernatremię i zatrzymanie płynów, gdy podanie soli lub chlorku może być klinicznie szkodliwe.
- Nie wolno używać strzykawki BD PosiFlush™ SP, jeśli pacjent ma stwierdzoną nadwrażliwość na którąkolwiek z jej składników, materiałów lub ZŁYŻ wymienionych w niniejszej instrukcji (ryzyko wystąpienia reakcji alergicznej).

CHARAKTERYSTYKA DZIAŁANIA

- Kompatybilność z przyrządami do dostępu naczyniowego (VAD).
- Wszystkie strzykawki (3 ml, 5 ml i 10 ml) mają tę samą średnicę cylindra co 10 ml, dlatego ciśnienie jest równoważne dla wszystkich rozmiarów.

OSTRZEŻENIA

- Nie używać, jeśli opakowanie jednostkowe bądź jego zawartość są uszkodzone.
- Nie wolno używać, jeśli produkt był przechowywany w temperaturze zamrożenia.
- Sprawdzić datę ważności na opakowaniu lub etykiecie. Nie stosować, jeśli upłynęła data ważności.
- Nie wolno używać w przypadku uszkodzenia zatyczki końcówki lub korka strzykawki.
- Nie wolno używać, jeśli roztwór jest mętny lub zabarwiony, zawiera osad lub cząstkowe cząstki zawieszone w roztworze.
- NIE UŻYWAĆ PONOWNIE. Ponowne wykorzystanie może doprowadzić do zakażenia lub innej choroby/urazu/zdarzenia.
- Nie wolno ponownie sterylizować. Ponowna sterylizacja może wyrządzić szkody zgodnie z przekazanem stosowanym w placówce.
- Nie sterylizować ponownie.
- Możliwe powikłania i/lub działania niepożądane związane z płukaniem mogą obejmować: posocznicę, zakażenia (miejscowe/ogólne), mucokutaneczne narażenie na krew, narażenie na patogeny przenoszone drogą krwi lub zatorowość, zatorowość cząstkami, skrzepy krwi, zapalenie żył, wycieki, które mogą powodować krwiak, zakrzepicę, ekstrawazację, nieprzejawiającą się, przejściową zmianę smaku lub zapachu podczas płukania. Użycie aseptycznej techniki oraz prawidłowych technik płukania może zmniejszyć ryzyko oszustwa.
- Nieprzestrzeganie aseptycznej techniki i nieprzestrzeganie wytycznych dotyczących płukania może prowadzić do: zamknięcia cewnika, zakrzepicy, zakrzepicy krwiaka i związanego z tym urazu lub oszustwa, uszkodzenia cewnika, powikłań związanych z cewnikiem, takich jak zatkanie, naciek, wynaczynienie, rumień, obrzęk lub ból.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Nie stosować w temp. 15-25 °C. Przewidziane dozwolone do 30 °C. Nie przechowywać w temperaturze zamrożenia.
- Przed użyciem należy sprawdzić zgodność z 0,9% roztworem chlorku sodu w ulotce producenta leku! Roztwór 0,9% chlorku sodu jest niezgodny z leków, należy postępować zgodnie z instrukcją producenta leku dotyczącą płukania zgodnie z ulotką producenta. Tylko zawartość strzykawki jest gwarantowana jako sterylna, nietoksyczna i nieposiadająca pirogenów.

UPOWAŻNIONE/DOCELOWE ZASTOSOWANIA

- Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przeznaczone WYŁĄCZNIE WCZUJ PRZEPŁUKIWANIA dwustronnie otwartych cewników PVC, cewników centralnych wprowadzanych obwodowo (PICC) i centralnych cewników żylnych (CVC) oraz wszczepionych naczyniowych portów żylnych.
- Strzykawka BD PosiFlush™ SP nie jest przeznaczona do przygotowania rozcieńczenia produktu, przedawkowania roztworów leków ani w przypadkach, gdy wskazana jest terapia dożylna z użyciem roztworu chlorku sodu.

Strzykawka BD PosiFlush™ SP ma małe użycie stosowane w sterylnym polu.

DOCELOWA GRUPA PACJENTÓW/ PACJENTÓW PRZEWIDZIANA DO STOSOWANIA LUB STERYLNA METODA/ LECZENIE/ STERYLIZACJA

- Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest przeznaczona do użycia u pacjentów z obwodowymi dwustronnie otwartymi cewnikami PVC, cewnikami centralnymi wprowadzanymi obwodowo (PICC), cewnikami centralnymi żylnymi (CVC) i do jamy ciała / wszczepionymi portami dożylnymi.

UŻYTKOWNIK DOCELOWY

Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest przeznaczona do użytku przez pracowników opieki zdrowotnej mających doświadczenie w dostępie naczyniowym i korzystanie z takich wyrobów. Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przystosowane do stosowania w szpitalach lub placówkach opieki zdrowotnej i są obsługiwane przez osoby o różnych cechach fizycznych, w tym wielkości dłoni i sile.

PRZECIWWSKAZANIA

- Nie stosować u pacjentów cierpiących na hipernatremię i zatrzymanie płynów, gdy podanie soli lub chlorku może być klinicznie szkodliwe.
- Nie wolno używać strzykawki BD PosiFlush™ SP, jeśli pacjent ma stwierdzoną nadwrażliwość na którąkolwiek z jej składników, materiałów lub ZŁYŻ wymienionych w niniejszej instrukcji (ryzyko wystąpienia reakcji alergicznej).

CHARAKTERYSTYKA DZIAŁANIA

- Kompatybilność z przyrządami do dostępu naczyniowego (VAD).
- Wszystkie strzykawki (3 ml, 5 ml i 10 ml) mają tę samą średnicę cylindra co 10 ml, dlatego ciśnienie jest równoważne dla wszystkich rozmiarów.

OSTRZEŻENIA

- Nie używać, jeśli opakowanie jednostkowe bądź jego zawartość są uszkodzone.
- Nie wolno używać, jeśli produkt był przechowywany w temperaturze zamrożenia.
- Sprawdzić datę ważności na opakowaniu lub etykiecie. Nie stosować, jeśli upłynęła data ważności.
- Nie wolno używać w przypadku uszkodzenia zatyczki końcówki lub korka strzykawki.
- Nie wolno używać, jeśli roztwór jest mętny lub zabarwiony, zawiera osad lub cząstkowe cząstki zawieszone w roztworze.
- NIE UŻYWAĆ PONOWNIE. Ponowne wykorzystanie może doprowadzić do zakażenia lub innej choroby/urazu/zdarzenia.
- Nie wolno ponownie sterylizować. Ponowna sterylizacja może wyrządzić szkody zgodnie z przekazanem stosowanym w placówce.
- Nie sterylizować ponownie.
- Możliwe powikłania i/lub działania niepożądane związane z płukaniem mogą obejmować: posocznicę, zakażenia (miejscowe/ogólne), mucokutaneczne narażenie na krew, narażenie na patogeny przenoszone drogą krwi lub zatorowość, zatorowość cząstkami, skrzepy krwi, zapalenie żył, wycieki, które mogą powodować krwiak, zakrzepicę, ekstrawazację, nieprzejawiającą się, przejściową zmianę smaku lub zapachu podczas płukania. Użycie aseptycznej techniki oraz prawidłowych technik płukania może zmniejszyć ryzyko oszustwa.
- Nieprzestrzeganie aseptycznej techniki i nieprzestrzeganie wytycznych dotyczących płukania może prowadzić do: zamknięcia cewnika, zakrzepicy, zakrzepicy krwiaka i związanego z tym urazu lub oszustwa, uszkodzenia cewnika, powikłań związanych z cewnikiem, takich jak zatkanie, naciek, wynaczynienie, rumień, obrzęk lub ból.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Nie stosować w temp. 15-25 °C. Przewidziane dozwolone do 30 °C. Nie przechowywać w temperaturze zamrożenia.
- Przed użyciem należy sprawdzić zgodność z 0,9% roztworem chlorku sodu w ulotce producenta leku! Roztwór 0,9% chlorku sodu jest niezgodny z leków, należy postępować zgodnie z instrukcją producenta leku dotyczącą płukania zgodnie z ulotką producenta. Tylko zawartość strzykawki jest gwarantowana jako sterylna, nietoksyczna i nieposiadająca pirogenów.

UPOWAŻNIONE/DOCELOWE ZASTOSOWANIA

- Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przeznaczone WYŁĄCZNIE WCZUJ PRZEPŁUKIWANIA dwustronnie otwartych cewników PVC, cewników centralnych wprowadzanych obwodowo (PICC) i centralnych cewników żylnych (CVC) oraz wszczepionych naczyniowych portów żylnych.
- Strzykawka BD PosiFlush™ SP nie jest przeznaczona do przygotowania rozcieńczenia produktu, do rozcieńczenia leków lub w przypadkach, gdy wskazana jest terapia dożylna z użyciem roztworu chlorku sodu.

Strzykawka BD PosiFlush™ SP nadaje się do pól sterylnych.

DOCELOWA GRUPA PACJENTÓW/ PACJENTÓW PRZEWIDZIANA DO STOSOWANIA LUB STERYLNA METODA/ LECZENIE/ STERYLIZACJA

- Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest przeznaczona do użycia u pacjentów z obwodowymi dwustronnie otwartymi cewnikami PVC, cewnikami centralnymi wprowadzanymi obwodowo (PICC), cewnikami centralnymi żylnymi (CVC) i do jamy ciała / wszczepionymi portami dożylnymi.

UŻYTKOWNIK DOCELOWY

Strzykawka BD PosiFlush™ SP jest przeznaczona do użytku przez pracowników opieki zdrowotnej mających doświadczenie w dostępie naczyniowym i korzystanie z takich wyrobów. Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przystosowane do stosowania w szpitalach lub placówkach opieki zdrowotnej i są obsługiwane przez osoby o różnych cechach fizycznych, w tym wielkości dłoni i sile.

PRZECIWWSKAZANIA

- Nie stosować u pacjentów cierpiących na hipernatremię i zatrzymanie płynów, gdy podanie soli lub chlorku może być klinicznie szkodliwe.
- Nie wolno używać strzykawki BD PosiFlush™ SP, jeśli pacjent ma stwierdzoną nadwrażliwość na którąkolwiek z jej składników, materiałów lub ZŁYŻ wymienionych w niniejszej instrukcji (ryzyko wystąpienia reakcji alergicznej).

CHARAKTERYSTYKA DZIAŁANIA

- Kompatybilność z przyrządami do dostępu naczyniowego (VAD).
- Wszystkie strzykawki (3 ml, 5 ml i 10 ml) mają tę samą średnicę cylindra co 10 ml, dlatego ciśnienie jest równoważne dla wszystkich rozmiarów.

OSTRZEŻENIA

- Nie używać, jeśli opakowanie jednostkowe bądź jego zawartość są uszkodzone.
- Nie wolno używać, jeśli produkt był przechowywany w temperaturze zamrożenia.
- Sprawdzić datę ważności na opakowaniu lub etykiecie. Nie stosować, jeśli upłynęła data ważności.
- Nie wolno używać w przypadku uszkodzenia zatyczki końcówki lub korka strzykawki.
- Nie wolno używać, jeśli roztwór jest mętny lub zabarwiony, zawiera osad lub cząstkowe cząstki zawieszone w roztworze.
- NIE UŻYWAĆ PONOWNIE. Ponowne wykorzystanie może doprowadzić do zakażenia lub innej choroby/urazu/zdarzenia.
- Nie wolno ponownie sterylizować. Ponowna sterylizacja może wyrządzić szkody zgodnie z przekazanem stosowanym w placówce.
- Nie sterylizować ponownie.
- Możliwe powikłania i/lub działania niepożądane związane z płukaniem mogą obejmować: posocznicę, zakażenia (miejscowe/ogólne), mucokutaneczne narażenie na krew, narażenie na patogeny przenoszone drogą krwi lub zatorowość, zatorowość cząstkami, skrzepy krwi, zapalenie żył, wycieki, które mogą powodować krwiak, zakrzepicę, ekstrawazację, nieprzejawiającą się, przejściową zmianę smaku lub zapachu podczas płukania. Użycie aseptycznej techniki oraz prawidłowych technik płukania może zmniejszyć ryzyko oszustwa.
- Nieprzestrzeganie aseptycznej techniki i nieprzestrzeganie wytycznych dotyczących płukania może prowadzić do: zamknięcia cewnika, zakrzepicy, zakrzepicy krwiaka i związanego z tym urazu lub oszustwa, uszkodzenia cewnika, powikłań związanych z cewnikiem, takich jak zatkanie, naciek, wynaczynienie, rumień, obrzęk lub ból.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Nie stosować w temp. 15-25 °C. Przewidziane dozwolone do 30 °C. Nie przechowywać w temperaturze zamrożenia.
- Przed użyciem należy sprawdzić zgodność z 0,9% roztworem chlorku sodu w ulotce producenta leku! Roztwór 0,9% chlorku sodu jest niezgodny z leków, należy postępować zgodnie z instrukcją producenta leku dotyczącą płukania zgodnie z ulotką producenta. Tylko zawartość strzykawki jest gwarantowana jako sterylna, nietoksyczna i nieposiadająca pirogenów.

UPOWAŻNIONE/DOCELOWE ZASTOSOWANIA

- Strzykawki BD PosiFlush™ SP są przeznaczone WYŁĄCZNIE WCZUJ PRZEPŁUKIWANIA dwustronnie otwartych cewników polwinylowych (PVC), cewników centralnych wprowadzanych obwodowo (PICC) i centralnych cewników żylnych (CVC) oraz wszczepionych naczyniowych portów żylnych.
- Strzykawka BD PosiFlush™ SP nie jest przeznaczona do przygotowania rozcieńczenia produktu, do rozcieńczenia leków lub w przypadkach, gdy wskazana jest terapia dożylna z użyciem roztworu chlorku sodu.

TÜRKÇE

KULLANMA TALİMATI

Yıkama uygulamasını için kullanım talimatlarını, üretici göstergelerini ve kısım prosedürlerini izleyin.

TÜRKÇE

BD Posta®Plus™ Şırınga, kullanmış hazır bir tıbbi cihazdır (Amaçlanan Parametreleri ve Kullanım Endikasyonu [AP] ve Kullanım Talimatlarına bakın). Bu, steril ve pirojenik olmayan izotonik %0,9 sodyum klorür solüsyonu içeren gelişmiş bir şırınge: Şırınga içeriğinin steril olduğu, tıslak ve pirojenik olmadığı garanti edilmektedir.

KULLANIM AMACI/KULLANIM ENDİKASYONU

BD Posta®Plus™ Şırınge, in-situ perfektif intravenöz kateterlerde (PIVC'ler), periferik damar yerleştirilmiş kateterlerde (PVC'ler), santral venöz kateterlerde (CVC'ler) ve implanta edilmiş venöz erişim portlarında (PAVE'ler) YIKAMA İçin Kullanılır.

BD Posta®Plus™ Şırınge kanı arılı rekonstrüksiyonu, ilaç seyreltilmesi veya enjeksiyonu gerektirmeyen uygulamalarda veya ilaçlar kullanılmadan önce kullanılmaz.

BD Posta®Plus™ Şırınge steril bir sahada kullanılmalıdır.

BİREY HASTA PROSEDÜRÜ İÇİNDİR

BD Posta®Plus™ Şırınge, in-situ perfektif intravenöz kateterlerde (PIVC'ler), periferik damar yerleştirilmiş santral kateterlerde (PVC'ler), santral kateterlerde (CVC'ler) ve implanta edilmiş venöz erişim portları olan hastalarda kullanılmalıdır.

HEDEF KULLANICI

BD Posta®Plus™ Şırınge, vasküler erişim ve bu cihazların kullanımı konusunda deneyime sahip sağlık çalışanları tarafından kullanılmıştır. yorumlar. BD Posta®Plus™ Şırınge, yalnızca bir kez kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Tekrar kullanım veya yeniden sterilizasyon sağlık çalışanı veya hastalarda ciddi yaralanmalara veya ölümlere yol açabilir.

KONTRENDİKASYONLAR

Sadece yıkı de kliniik uygulamasına klinik olarak yararlı olduğu durumlar hariçtir. Hastanın cihazın bileşenlerine, malzemelerine veya %0,9 sodyum klorür solüsyonuna karşı bilinen bir alerjisi varsa BD Posta®Plus™ Şırınge kullanmayın, aksi halde anafilaksiye yol açan bir alerji reaksiyonu nedeni olabilir.

PERFORMANS GÖSTERİLİŞİ

- Vaskular Erişim Cihazlarının (VAD) birikiteki çıkıştırılıklı.
- Tam yıpratılır (3 mL, 5 mL ve 10 mL) şırınge 10 mL çapında yıpratılır hazırlar. sağlıyor ve bu nedenle yıkama basıncı ve hızı üzerinde daha iyi sağlıyor.

UYARILAR

- Şırınge sadece aşağıdaki amaçlar için şirkete hasarlıysa kullanmayın.
- Cihaz ürün etiketinde belirtilen kullanım amacı dışında kullanılmamalıdır.
- Şırınge'yi veya etiketinde belirtilen kullanım talimatı dışında kullanmayın.
- Şırınge ve boşaltılı veya durulanmış elemanı hasarlıysa kullanılmamalıdır.
- Solüsyon bulanık veya renkli, çökeltiler veya yabancı cisimler varsa ilaç içinde atılı partikül maddesi içeriyorsa kullanmayın.
- TÜKENİR KULLANMALIYIM: Tekrar kullanılmaya yeniden sterilleşmiş veya boşaltılıkkıraç yıpratılmamalıdır yıl açıldıktan
- Küçük parçalar yutulmuşsa veya boğulma tehlikesi oluşturur. Kullanılmadan sonra küçük parçaları tinis protokollerine göre atın.
- Yeniden sterilize etmeyin.
- Yıkamayı ilişkin olası komplikasyonlar ve/veya advers reaksiyonlar arasında sepsis, enfeksiyon (lokalizasyonlarda), mukabıdıkıcılık kan sınıcıyıkı, kan yıkıyılı bulaşıcı patojenlere maruz kalma, hava embolisi, damar tıkanıklığı, ilaç yan etkileri, lokal tahriş (lokal dokuda ödem, ağrı, şişlik, ağrı, yıpratılmıştır. Kontamine normal sıvılı ürünün kullanılması enfeksiyonlara ve mortalite dahil olmak üzere ciddi
- Aseptik tekniğin kullanılmamasına ve yıkama yönergelerine uyulmamasına yol açan yıpratılmıştır. Kullanıcı bu yıkama talimatlarına uyduğunu ve ilgili yardımcı veya ilaçlar, kateter arazisi, tıkanma, enfeksiyon, dıdınıcıyıcıyı, erişim, şişme veya ağrı gibi kateterle ilgili

РУССКИЙ

ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

При выполнении процедуры обращайтесь инструкции по применению, руководствуйтесь инструкциями и внутренние процедуры в отношении ПРИМЕНЕНИЕ

Шприц BD Posta®Plus™ является готовым к использованию медицинским изделием (в соответствии с параметрами предназначения и показаниями к применению [ППП] и инструкциями по применению). Это стерильный шприц с предварительно заполненным раствором, содержащим стерильный, апирогенный изотонический раствор хлорида натрия 0,9 %. Шприц гарантированно стерилен, непирогенен и апирогенен.

НАЗНАЧЕНИЕ/ПОКАЗАНИЯ ДЛЯ ПРИМЕНЕНИЯ

Шприц BD Posta®Plus™ предназначен ТОЛЬКО ДЛЯ ПРОМЫВАНИЯ периферических венозных катетеров (ПВК), центральных венозных катетеров (ЦВК), имплантированных портов для доступа к венозному руслу (ПДВР).

Шприц BD Posta®Plus™ не предназначен для смешивания с кровью, разведения лекарственных препаратов или инъекций, не требующих использования лекарственных средств.

Шприц BD Posta®Plus™ предназначен для использования в стерильном поле.

ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ ОТДЕЛЬНЫХ ПРОЦЕДУРНЫХ ДАННЫХ ПАЦИЕНТА

Шприц BD Posta®Plus™ предназначен для использования у пациентов с периферическими катетерами (ПВК), центральными венозными катетерами (ЦВК) и имплантированными портами для доступа к венозному руслу (ПДВР).

ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ ПРЕДНАЗНАЧЕНА ПРОЦЕДУРЫ ИЗДЕЛИЕ

Шприц BD Posta®Plus™ использовался медицинскими специалистами, обладающими знаниями и опытом в области сосудистого доступа и использования этих устройств. Шприц BD Posta®Plus™ предназначен только одноразовому использованию. Повторное использование или повторная стерилизация медицинскими специалистами, включая ремонт и сигнал сигнал, ведет

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

Не применяйте для медицинского, у которых диагностическая гипертрофия и аллергия на компоненты изделия, а также на 0,9 % раствор хлорида натрия, если у вас имеется аллергия.

Не используйте шприц BD Posta®Plus™ при наличии у пациента гипертрофии или аллергии на компоненты изделия или на 0,9 % раствор хлорида натрия. Это может вызвать аллергическую реакцию и привести к анафилаксии.

ЭКСПЛУАТАЦИОННЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Совместимость с существующими средствами доступа (ПСД).
- Тонко изготовлен 3 мл и 5 мл шприцы обеспечивают одинаковую (или 1 стандартного шприца объемом 10 мл), поэтому для промывания требуется меньшее давление.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Не используйте, если упаковка повреждена или изделие повреждено.
- Проверьте срок годности на упаковке или изделии. Не использовать после истечения срока годности.
- Запрещается использовать, если колпачок наконечника или жидкость потеряны, повреждены или отсутствуют.
- Запрещается использовать, если жидкость мутная, изменила цвет или содержит осадок или любые посторонние тела.
- ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПОКА НЕ ИСТЕКЛО: Перед использованием проверьте срок годности изделия. Если срок истек, обратитесь к инструкциям производителя.
- Не допускайте проглатывания мелких деталей. Утилизировать в соответствии с протоколами утилизации.
- Не стерилизовать повторно.
- Ненадлежащее использование или несоблюдение инструкций по применению, могут привести к инфекции (в том числе в местах инфекции), сепсису, тромбозу, воздушной эмболии, лекарственной аллергии, кровотечению, инфицированию кровотечения, передаваемых инфекций, воздушной эмболии, тромбоза, лекарственной аллергии, ухудшению состояния, ухудшению состояния из-за инфицирования, ухудшения состояния из-за инфицирования, ухудшения состояния из-за инфицирования, ухудшения